




REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA

 GRAD PULA-POLA
GRADONAČELNIK

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA

 CITTA DI PULA-POLA
IL SINDACO

KLASA:021-05/18-01/27
URBROJ:2168/01-01-02-01-0019-18-3
Pula, 19. ožujka 2018.

GRADSKOM VIJEĆU GRADA PULE

Predmet: Zaključak o davanju mišljenja na prijedlog Odluke Odbora za dodjelu nagrada i drugih priznanja Grada Pule o dodjeli Grba Grada Pule za 2018. godinu (Ženska kapa Teranke)
- dostavlja se

Gradonačelnik Grada Pule, dana 19. ožujka 2018. godine, razmotrio je prijedlog Odluke Odbora za dodjelu nagrada i drugih priznanja Grada Pule o dodjeli Grba Grada Pule za 2018. godinu, te je temeljem članka 61. Statuta Grada Pula-Pola («Službene novine» Grada Pule br. 7/09, 16/09, 12/11, 1/13, 2/18), donio

ZAKLJUČAK O DAVANJU MIŠLJENJA na prijedlog Odluke Odbora za dodjelu nagrada i drugih priznanja Grada Pule o dodjeli Grba Grada Pule za 2018. godinu

1. Gradonačelnik Grada Pule upoznat je s prijedlogom Odluke o dodjeli Grba Grada Pule za 2018. godinu (Ženska klapa Teranke), te na njega daje pozitivno mišljenje.
2. Ovaj Zaključak prosljeđuje se Gradskom vijeću Grada Pule, na nadležno postupanje.
Ovlašćuju se Boris Miletić, gradonačelnik Grada Pule, Robert Cvek, zamjenik gradonačelnika Grada Pule, Elena Puh Belci, zamjenica gradonačelnika Grada Pule, da sudjeluju u radu Gradskog vijeća po prijedlogu akta, te da se izjašnjavaju o amandmanima na isti.
3. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

GRADONAČELNIK
Boris Miletić

Temeljem članka 39. Statuta Grada Pula-Pola (“Službene novine” Grada Pule br. 07/09, 16/09, 12/11, 1/13 i 2/18) i članka 4. Odluke o dodjeli nagrada, priznanja i počasti Grada Pule (“Službene novine” br. 8/98 i 2/00), Gradsko vijeće Grada Pule, na sjednici održanoj dana _____ 2018. godine, donosi

O D L U K U
o dodjeli Grba Grada Pule
u 2018. godini

I

U znak javnog priznanja sa GRBOM GRADA PULE nagrađuje se

ŽENSKA KLAPA TERANKE

- za glazbena postignuća na domaćoj i međunarodnoj sceni i doprinos razvoju kulture i ugleda grada Pule

II

Dobitniku Grba, temeljem posebnog rješenja, dodjeljuje se novčani iznos nagrade u visini od dvije prosječne mjesečne plaće u Gradu Puli u tekućoj godini.

III

Grb Grada Pule uručuje se dobitniku na svečanosti obilježavanja Dana Grada Pule 5. svibnja 2018. godine.

IV

Odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavljuje se u “Službenim novinama” Grada Pule.

KLASA:021-05/18-01/27

URBROJ:

Pula,

GRADSKO VIJEĆE GRADA PULE

PREDSJEDNIK
Tiziano Sošić

O b r a z l o ž e n j e

Grb Grada Pule, temeljem članka 4. Odluke o dodjeli nagrada, priznanja i počasti Grada Pule ("Službene novine" br. 8/98 i 2/00), dodjeljuje se pojedincima za postignute izvanredne rezultate i osobite uspjehe u prethodnoj godini.

Dobitniku Grba temeljem posebnog rješenja dodjeljuje se novčani iznos nagrade u visini od dvije prosječne mjesečne plaće u Gradu Puli u tekućoj godini.

U otvorenom roku podnesen je jedan prijedlog za dodjelu Grba, a Odbor za izbor i imenovanja uvrstio je u razmatranje također i prijedlog koji je bio podnesen za Povelju grada Pule, ali sadržajno spada u opis kriterija za Grb.

R. br.	KANDIDAT	PREDLAGATELJ
1.	ŽENSKA KLAPA TERANKE - djeluje pod okriljem Puhačkog orkestra grada Pule od 2002. godine kao vrijedna i kvalitetna glazbena skupina i jedina ženska klapa u Istri koja na međunarodnim i domaćim natjecanjima osvaja prestižne prve nagrade. Redovito sudjeluju na hrvatskim festivalima klapa i osvajaju niz priznanja i nagrada, a posljednja u nizu je nagrada „Istrijana“ za 2017. godinu u kategoriji glazbe te u listopadu 2017. godine kao jedina predstavica Hrvatske osvajaju prvo mjesto na međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina „Istramusica“ u Poreču u folklornoj kategoriji.	1.Sandra Radetič Krajnc Pula, Mornarički trg 2, -prijedlog dostavljen van roka 16.veljače 2018. godine. 2.Odbor za izbor i imenovanja prekvalificira prijedlog u kategoriju dodjele Grba
2.	GEORG RAPPELA -za iznimane zasluge volonterskog rada i značajnog doprinosa humanitarnom djelovanju više od 30 godina u udrugama za osobe s invaliditetom	Udruga invalida rada Istre, predsjednik Boris Jurevini

Razmatrajući prijedloge za dodjelu Grba Grada Pule istaknutim pojedincima za izvanredne rezultate postignute u prethodnoj godini, Odbor za nagrade je na sjednici dana 05.03.2018. godine utvrdio prijedlog da se sa Grbom Grada Pule nagradi

ŽENSKA KLAPA TERANKE

- za glazbena postignuća na domaćoj i međunarodnoj sceni i doprinos razvoju kulture i ugleda grada Pule

Predlagatelj kandidata je Sandra Radetič Krajnc iz Pule, prijedlog je izvan roka podnesen za kategoriju dodjele Povelje Grada Pule.

Međutim, nadovezujući se na činjenicu da jedini podneseni prijedlog kandidata (Georg Rappela) za Grb grada Pule ne ispunjava kriterije u smislu postignutih izvanrednih rezultata i osobitih uspjeha ostvarenih u prethodnoj godini, Odbor u razmatranju svih prijedloga ističe iznimna postignuća i zapažene uspjehe koje su u 2017. godini ostvarile članice Ženske klape Teranke.

Klapa djeluje pod okriljem Puhačkog orkestra grada Pule od 2002. godine.

S obzirom na uspjehe Teranki na domaćoj i međunarodnoj sceni i iskazan veliki interes pulskih građana za klapskom pjesmom, Teranke organiziraju svake godine smotru klapa „Puna mi Pula“ kojom obogaćuju glazbeni život grada i dovode u Pulu najbolje ženske i muške hrvatske klape. Osim dalmatinske pjesme, gospela i evergrina pjevaju istarske narodne pjesme promovirajući tako autohtonu istarsku glazbu i njenu specifičnu melodiju.

Od samog početka Teranke kvalitetom izvedbi nižu značajna priznanja, a prethodne godine, u listopadu 2017. godine na prvom međunarodnom festivalu zborova „Istramusic“ i vokalnih skupina u Poreču, klapa Teranke iz Pule, kao jedina predstavnica Hrvatske natječe se u folklornoj kategoriji. U konkurenciji svjetske kreme zborova, žiri sastavljen od vrsnih glazbenika, zborovođa i dirigenata, ocjenjuje Teranke najvišim ocjenama što im donosi prestižnu pobjedu u folklornoj kategoriji.

Na domaćoj sceni kao krunu uspjeha Teranke dobivaju prestižnu nagradu „Istriana“ za 2017. godinu u kategoriji glazbe.

Cijeneći da su Teranke izuzetno vrijedna i kvalitetna glazbena skupina sa preko 200 javnih nastupa i prestižnim nagradama i priznanjima, Odbor je mišljenja da zaslužuju Grb Grada Pule, bez obzira na formalne nedostatke u podnošenju prijedloga.

Navedeni stav Odbor zauzima sadržajno iščitavajući odredbe Odluke o dodjeli nagrada i drugih javnih priznanja, prema kojoj se Grb dodjeljuje za postignute izvanredne rezultate i osobite uspjehe ostvarene u prethodnoj godini, a budući je predlagatelj kandidirao klapu Teranke za Povelju grada Pule, Odbor predlaže da se prijedlog razmatra u kategoriji za dodjelu Grba. Navedeni stav obrazlaže se činjenicom da na taj način nitko od predloženih kandidata ne bi bio oštećen, a dodjelom Grba na svečanosti Dana Grada Pule bila bi ispunjena svrha javnih priznanja koje Grad uručuje svake godine zaslužnim osobama.

Slijedom navedenog utvrđeni prijedlog za dodjelu Grba Ženskoj klapi Teranke Odbor upućuje Gradskom vijeću na nadležno donošenje.

PREDSJEDNICA ODBORA
Jadranka Černjul, v.r.

SANDRA RADETIČ KRAJNC

Mornarički trg 2

52100 Pula

REPUBLIKA HRVATSKA
GRAD PULA
21000-01 URED GRADA

Primljeno: 16-02-2018	
Klasifikacijska oznaka: 061-01/18-01/1	Org. jed. 02
Broj dat. od: 15-18-	Pril. Vrij.

GRAD PULA – POLA

Odbor za dodjelu nagrada i drugih priznanja

Forum 1, 52100 Pula

Kandidatura ženske klape Teranke za dodjelu Povelje Grada Pule

Poštovani,

ovim putem bih predložila žensku klapu Teranke za dodjelu Povelje Grada Pule. Pratim rad ove klape koja djeluje pri Puhačkom orkestru grada Pule već 15 godina te smatram da su svih ovih godina, a činiti će to i dalje, dostojno predstavljale naš Grad Pulu na svim važnijim klapskim natjecanjima i festivalima u Hrvatskoj i šire. Nedavno su proslavile 15. obljetnicu rada prekrasnim koncertom u Circolu, svake godine organiziraju i smotru klapa „Puna mi Pula“ kojom obogaćuju glazbeni život grada i dovode u Pulu najbolje klape Hrvatske. Ako pogledate njihov curriculum (u prilogu) biti će vam jasno da se radi o izuzetno vrijednoj i kvalitetnoj glazbenoj skupini. Klapa Teranke je jedina ženska klapa u Istri koja odlazi na klapske festivale u inozemstvo i koja redovito nastupa u Omišu na Festivalu dalmatinskih klapa gdje se natječu najbolje klape Hrvatske. Pulu su predstavljale na mnogim međunarodnim natjecanjima s kojih su se vraćale s prvim nagradama. Često nastupaju na smotrama klapa u Istri i široj okolici, humanitarnim koncertima, festivalima, sudjeluju na svečanostima u organizaciji Grada Pule ili Istarske Županije. Mislim da nije potrebno da ovdje nabrajam sve njihove nagrade, ima ih prilično dosta, samo ću spomenuti da su prošle godine osvojile tri prve nagrade žirija na festivalima u Buzetu, Omišlju i međunarodnom natjecanju u Poreču, te 2. nagradu „Srebrni štit“ Grada Omiša na Festivalu dalmatinskih klapa.

Smatram da zaslužuju ovo veliko priznanje svoga Grada, svakako zbog svih tih uspjeha, ali naravno i zbog njihovog uloženog truda. Osobno poznajem jednu od članica i znam koliko je tu ljubavi, rada, žrtve i odricanja uloženo kako bi klapa živjela i djelovala. Klapu Teranke čini osam skromnih, mladih cura, žena, koje osim što su vrsne pjevačice, imaju svoje obitelji, posao, puno drugih obaveza u koje treba uklopiti probe i nastupe. Nije lako, ali zahvaljujući njihovom entuzijazmu Pula već 15 godina ima kvalitetnu žensku klapu s kojom se može ponositi.

S poštovanjem,

Sandra Radetič Krajnc

Kao prilog šaljem kurikulum ženske klape Teranke i nekoliko osvrti iz Glasa Istre koje sam skupila

TERANKE

Ženska klapa TERANKE djeluje pri Puhačkom orkestru grada Pule od listopada 2002. godine. U svom repertoaru njeguje dalmatinske klapske pjesme, istarsku narodnu pjesmu, obrade popularnih skladbi i umjetničke skladbe modernijih sadržaja. Godišnje imaju tridesetak javnih nastupa (humanitarni koncerti, susreti i smotre klapa diljem Hrvatske, festivali i natjecanja klapske i a capella pjesme u domovini i inozemstvu...), na kojima postižu zapažene uspjehe, priznanja i nagrade od kojih navode nekoliko:

Buzet - Festival istarskih klapa: 2003 - druga nagrada; 2004, 2005, 2006, 2007, 2011 te 2012. - prva nagrada, 2014. druga nagrada, 2015. prva nagrada, 2016. prva nagrada, 2017. prva nagrada žirija i publike.

Senj - Festival sjevernojadranskih klapa: 2003 - prva nagrada za najbolju debitantsku klapu i ukupna treća nagrada; 2005 - prva nagrada;

Omiš - Festival dalmatinskih klapa: 2004 - druga nagrada debitantima; 2005 - druga nagrada i osvojen „Srebrni štit grada Omiša“; 2006 i 2008 - peto mjesto u finalnoj večeri; 2007. i 2013. finalistice Omiša, 2015.- 3.nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen brončani štit grada Omiša., 2016. – 3. nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen Brončani štit grada Omiša, 2017.- 2. Nagrada stručnog žirija „Srebrni štit“ grada Omiša

Omišalj- 2015.- Festival „Omišljanska rozeta“- osvojena 2.nagrada stručnog ocjenjivačkog povjerenstva, 2016. osvojena 3. nagrada stručnog povjerenstva i posebna nagrada Petra Štopin, 2017. osvojena prva nagrada stručnog žirija i posebna nagrada Petra Štopin koju biraju voditelji klapa

Puljanke uspješno surađuju i s domaćim pjevačima na njihovim novim projektima i studijskim snimanjima (rock grupa „Gardenija“, Tamara Obrovac, Bruno Krajcar i Vesna Nežić-Ružić). Kao najdražu suradnju ističu onu s Ljubom Stipišićem Delmatom (laureat i dobitnik Porina za životno djelo 2006. godine), za kojeg su snimile dvije pjesme. Delmata je Terankama poklonio pet svojih pjesama od kojih su dvije izvele na festivalu u Kaštel Kambelovcu 2006.

U ožujku 2007. Teranke su bile gošće na prestižnom međunarodnom natjecanju „Barbershop style“ pjevanja u Coleraineu (Sjeverna Irska) gdje su održale četiri koncerta i predstavile hrvatsku glazbenu baštinu publici iz Irske, ali i ostalih zemalja koje su bile sudionici natjecanja. Krajem rujna iste godine bile su sudionice prestižnog natjecanja; „9th International Folksong Choir Festival & Concerts - Europe and it's Songs“ u Barceloni, gdje su u konkurenciji dvanaest zemalja i četrdesetak zborova i vokalnih skupina osvojile drugu nagradu (srebrnu medalju) i drugo mjesto. Uspješan niz Teranke su nastavile i u listopadu 2009. na natjecanju u Valletti na Malti gdje su osim zlatne medalje i prvog mjesta osvojile i srca publike, te natjecatelja iz ostalih zemalja, pa su pozvane na različita gostovanja, od kojih su posjet s koncertom već i upriličile u Celju (Slovenija).

U srpnju 2011. godine Teranke su sudjelovale na XI. međunarodnom festivalu zborova i VII. natjecanju zborova i vokalnih skupina «The singing World» St. Petersburg u Rusiji gdje su u jako konkurenciji osvojile 1. nagradu u folklornoj kategoriji te 2. nagradu u kategoriji malih vokalnih skupina. Na početku kolovoza 2012. godine klapa je sudjelovala na natjecanju klapa u Perastu u Crnoj Gori te je u kategoriji ženskih klapa osvojila prvu nagradu žirija i publike. 2013. Teranke su sudjelovale na 12. međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Karpenissiju u Grčkoj te osvojile zlatnu medalju u folklornoj kategoriji i zlatnu medalju u kategoriji manjih vokalnih skupina. U travnju 2014. godine nastupale su na međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Bad Ischlu u Austriji i osvojile prvu nagradu u folklornoj kategoriji. U kolovozu iste godine osvojile su apsolutnu prvu nagradu u folklornoj kategoriji na međunarodnom natjecanju Chorus Inside u Rovinju. 2015. g. Teranke su sudjelovale na međunarodnom natjecanju "Puccini" u Torre del Lago, Italija i osvojile

zlatnu diplomu u folklornoj kategoriji. U kolovozu 2016. sudjelovale su na festivalu klapa u Posušju te osvojile 2. nagradu žirija i nagradu publike. 2017. godine sudjelovale su na 1. Međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Poreču „Istramusica“ i pobjedile su folklornoj kategoriji s najvećim brojem bodova.

Važno je istaknuti da Teranke u listopadu 2005. godine organiziraju 1. smotru klapa „Puna mi Pula“, na kojoj sudjeluju klape Istarske i Primorsko-goranske županije, s klapom gošćom s područja Hrvatske. Smotra se od tada održava svake godine, pa je tako postala tradicionalna.

Ove godine su dobitinice nagrade „Istriana“ koju dodjeljuje Istarska Županija za postignute uspjehe u području glazbe.

Članice Teranki su: Valentina Jurič, Gordana Žgomba, Nikolina Jurič, Melanie Andrić Vurušić (soprani), Jadranka Celić Bernaz, Kristina Puh Leko, Diana Macan i Denisa Mravičić (alti). Umjetnički voditelj klape je Sveto Popović.

ŽENSKA KLAPA IZ PULE OSVOJILA BRONČANI ŠTIT

Velik uspjeh Teranki u Omišu

PULA - U finale ženskih klapa na jubilarnom, 50-om festivalu dalmatinskih klapa u Omišu u petak je Istru jedino predstavljala ženska klapa Teranke iz Pule. Nastup u finalu izborile su trećim mjestom na polufinalnoj večeri (po bodovima peteročlanog ocjenjivačkog povjerenstva), a treće su mjesto osvojile i u finalu, dobivši 3. nagradu stručnog ocjenjivačkog povjerenstva - brončani štit s grbom grada Omiša. Time su ponovili prošlogodišnji rezultat.

Druga nagrada, Srebrni štit, pripao je ženskoj klapi Neverin iz Kaštel Lukšića, a prvo mjesto i Zlatni štit pripao je ženskoj klapi Armorin iz Zagreba. Prvu nagradu publike Zlatni leut osvojila je klapa Neverin iz Kaštel Lukšića, Srebrni leut osvojila je klapa Drača iz Mostara, dok je brončani leut osvojila klapa Armorin iz Zagreba. Stručno ocjenjivačko povje-



Jedina ženska klapa iz Istre u Omišu - Teranke

renstvo činili su prof. Rajmir Kraljević, Mičo Friganović, prof. Velebit Veršić, dr. Ivana Tomić Ferić, mr. Marijo Krnić, dr. Marko Rogošić i mojmir Čačija.

U konkurenciji deset klapa s područja cijele Hrvatske te Bosne i Hercegovine, Teranke su izvele dalmatinsku narodnu pjesmu "Procvala grana ljljana" u obradi Joška

Čaleta te zahtjevnu skladbu s prizvucima istarskog melosa "Galiovu pesan" Kresimira Magdića, na tekst Vladimira Nazora.

Svojom muzikalnošću, dramatičnošću u izvodenju, homogenim, profinjenim klapskim zvukom, tehničkim preciznim i samouvjerenim nastupom, Teranke su dostojno uspjele prenije-

ti zapisane emocije te ponovo dokazale da za njih itekako postoji mjesto u samom vrhu omišskog festivala.

Donekle prepreku predstavlja činjenica da su klapa iz Istre, no to ih nije spriječilo da svojom upornošću, predanim radom, ljubavlju prema klapskoj pjesmi i a capella pjevanju, u srcu Dalmacije stanu uz rame najboljim ženskim klapama u Hrvatskoj.

Članice Teranki su sopranistice Valentina Jurić, Gordana Žgomba, Morena Peruško Butorac, Melanie Andrić Vurušić, a alt Kristina Puh Leko, Jadranka Čelić Bernaz, Diana Mirković i Denisa Mravičić, dok je za ovaj uspjeh zaslužan i njihov umjetnički voditelj Danijel Dražić. Ženska klapa Teranke, koja djeluje pri Puhac-kom orkestru grada Pule, u Omiš je otputovala uz financijsku pomoć Grada Pule.

Z. A.

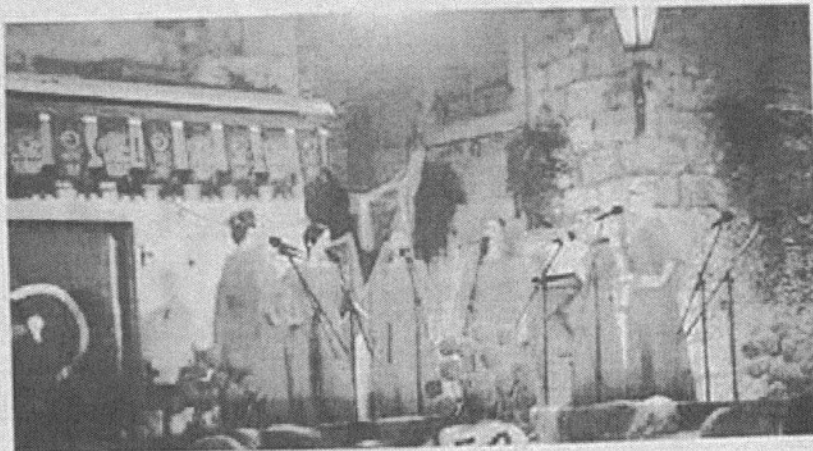
USPJEH NA 51. FESTIVALU DALMATINSKIH KLAPA U OMIŠU

Srebrni štit za Teranke

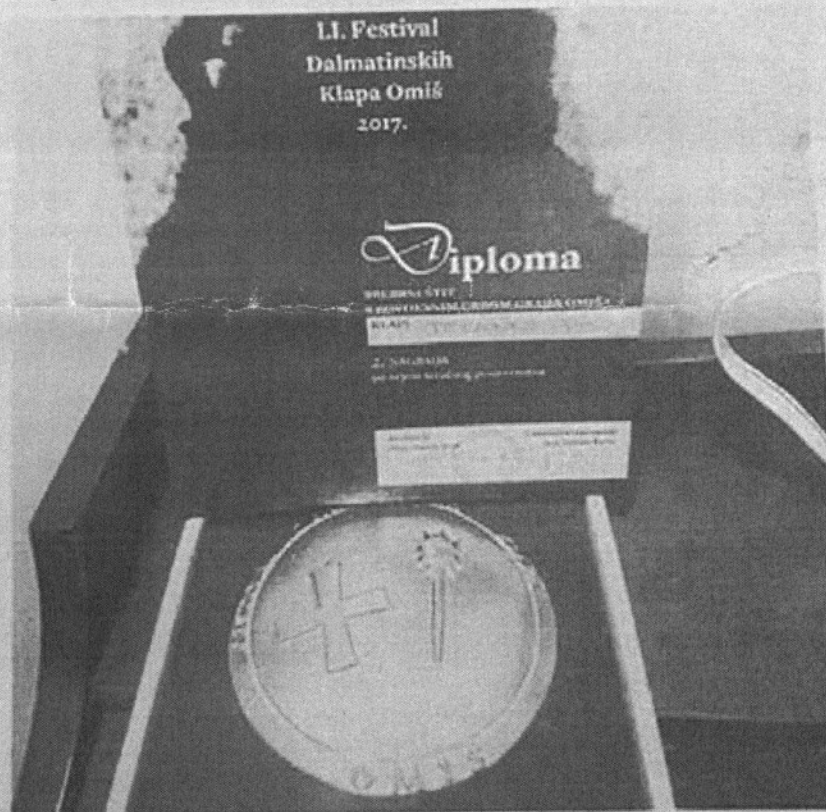
PULA - Pulska ženska klapa Teranke osvojila je srebrni štit na 51. Festivalu dalmatinskih klapa čije je finale održano na trgu Sv. Mihovila u Omišu. Ove godine Teranke su ušle u finale s najvećim brojem bodova koje su dobile od stručnog ocjenjivačkog povjerenstva na polufinalnoj večeri, a bile su i jedina klapa iz Istre. U finalu su Teranke izvele dvije skladbe i to "Zima na škoju", na glazbu Mojmira Čačija i tekst Jakova Dukića, te "Misečinu", narodni napjev u obradi Vinka Lesića.

Stručno ocjenjivačko povjerenstvo koji su činili prof. Rajmir Kraljević, Mićo Friganović, prof. Velebit Veršić, dr. Ivana Tomić Ferić, Mirko Barišić, dr. Marko Rogošić, Mojmir Čačija, ocijenilo je Teranke najvećim brojem bodova, 47, kao i klapu Orca iz Splita. Na temelju propozicija koje nalaže festival ipak je Orca odnijela zlatni štit. Treće mjesto i brončani štit s povijesnim grbom grada Omiša pripao je klapi Ankora iz Podstrane. Publika je nagradila klapu Oršulice iz Vodica s brončanim leutom, klapu Orca sa srebrnim i klapu Ankora sa zlatnim leutom.

Klapu Teranke čine sopranistice Valentina Jurić, Gordana Žgomba, Nikolina Jurić i Melanie Andrić Vurušić, alti Kristina Puh Leko, Jadranka Celić Bernaz, Diana Macan i Denisa Mravičić. Umjetnički voditelj klape Teranke je



Klapa Teranke na Festivalu u Omišu



Osvojeni srebrni štit

renomirani klapski voditelj Sveto Popović koji je klapi dao potpuno novu dimenziju i koji je uvelike zaslužan za ovaj veliki uspjeh.

Ženska klapa Teranke koja djeluje pri Puhačkom orkestru grada Pule u Omiš je pu-

tovala uz financijsku pomoć Grada Pule te se zahvaljuju Puhačkom orkestru grada Pule, Gradu Puli, SAKUD-u Pula, medijima i svima koji su svojom pomoći doprinijeli njihovom velikom uspjehu.

M. Ra.

Trenuci ljubavi, prijateljstva, radosti i tuge uz klapsku pjesmu

Započelo je s Terankama kojima je ova godina bila izuzetno uspješna jer su osvojile tri prve nagrade žirija na Kik festivalu u Buzetu, na festivalu ženskih klapa u Ornišlju te na Istramusici u Poreču, gdje su pobijedile u folklornoj kategoriji



Uspješna ekipa istrarskih pjevačica

PULA - Trinaestna smotna klapa Pula ml Pula u organizaciji ženske klape Teranka održava se u subotu navečer u Zlatinska Talijana. Bilo je to većer u kojoj su, kako je rekao organizator progama Davorin Fikselić, slika ljubavi, prijateljstva i tuge, ali i strasti i tuge. Usmatima, takve su klapske pjesme, a publika koja je prisutna, čini u čitavom su duhu iznenađenja, kao što su i klape koje sudjeluju u ovoj smotni. Usmatima, takve su klapske pjesme, a publika koja je prisutna, čini u čitavom su duhu iznenađenja, kao što su i klape koje sudjeluju u ovoj smotni.

Uspješna sezona
Započelo je s Terankama kojima je ova godina bila izuzetno uspješna jer su osvojile tri prve nagrade žirija na Kik festivalu u Buzetu, na festivalu ženskih klapa u Ornišlju te na Istramusici u Poreču, gdje su pobijedile u folklornoj ka-

tegoriji. Odsjenu u crveno-žute boje, klapa je osnovana 1998. a imala su trijeve nagrade, dva CD-a i dvoje vlastite skladbe. Zanimljivo je i naziv klape koji se odnosi na vjernost od bijela koji je otkel na glavi nosila djevojka uoči svog vjenčanja.

U ovoj godini klapa je osvojila 25 nagrada i objavila dvostruki CD. Klapa su dobar pokazali su pjesme "Od glava su pramci roj", "Bura" i "Vina le compagnie". Nakon Buzetana bilo je vrijeme za još jednu žensku klupu i to jednu koja je došla čak iz Danubira, potvrdila su još jednom da se klapski izričaj ne rjeđuje ekskluzivno samo u primorju. Stvarila je klupa koja postoji sedam i pol godina organizira i Da-

ruvanske klapske večeri koje se održavaju u subotama, a u suradnji s Josipom Čučetom u proljeće organiziraju i Drugi seminar klapskog pjevanja.

Jabuko rumena
Klapi vođe Romana Herold i Lida Furkač, a piosnici su se publici predstavile s tri tradicionalna napjeva i to "Jabuki rumena", "Na večer-njica gori" i "Hodi zbogom, sunce moje baško". Muška klupa Trnuzmatana iz Kraljevice nastupila je za-

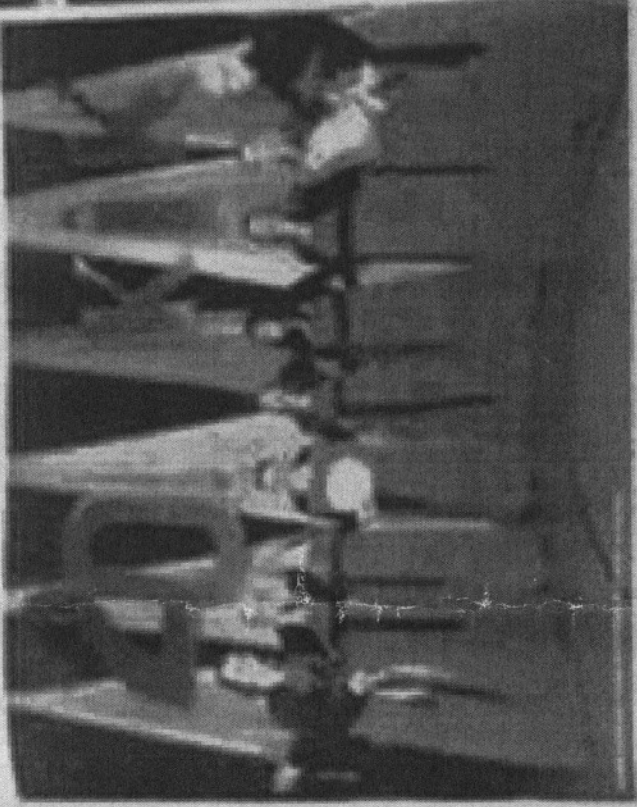
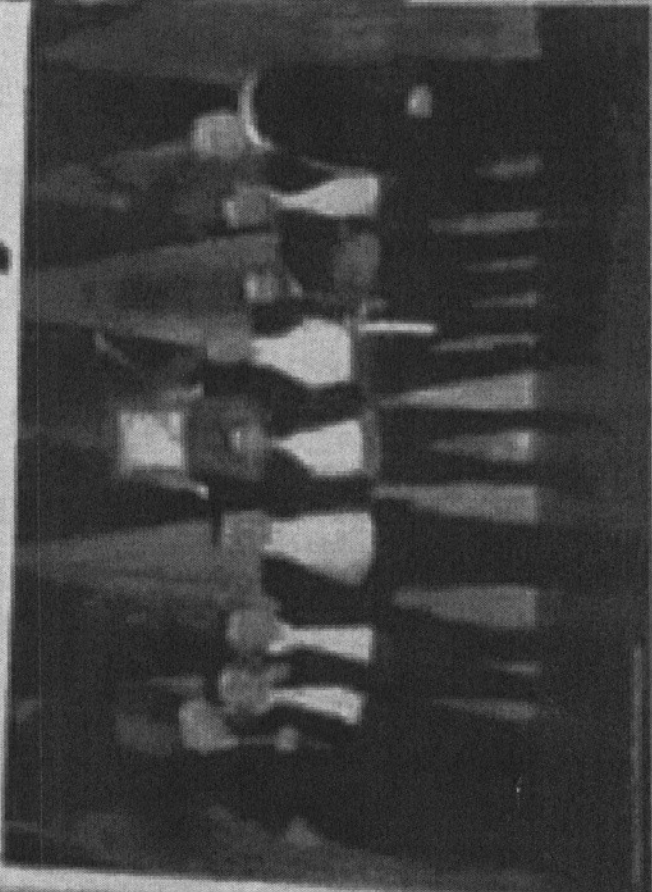
klapa, a što su pjevačice osvojile tri prve nagrade žirija na Kik festivalu u Buzetu, na festivalu ženskih klapa u Ornišlju te na Istramusici u Poreču, gdje su pobijedile u folklornoj ka-

PREĐSTAVljena KNIGA O POVIJESTI ISTARSKIH ŽELJEZNIČARNA

Priča o potpunom šinskom transportu

parokom prugom iz jugoslavenskoga razdoblja. Pokršani sam obraditi kompletan šinski transport na geografskom području de monome vlakove koji put od Pule do Trsta skraćuju s 4 na 2,5 sata. S modernizacijom je nastavlja i Jugoslavija, a Primbrop je izmješti

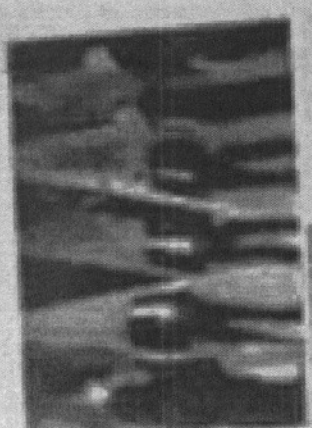
Vinčace i Teranle osvojile zlato na slavljeničkom KIK Festu



Na slavljeničkom događaju u organizaciji KIK...
 Vinčace i Teranle osvojile zlato...
 Događaj je održan u...
 U okviru ovog događaja...
 Učesnici su...
 Organizatori su...

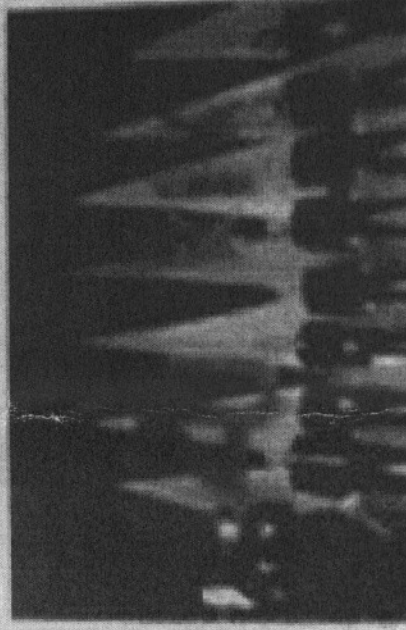


Učesnici su...
 Događaj je održan u...
 Organizatori su...



Učesnici su...
 Događaj je održan u...
 Organizatori su...

Učesnici su...
 Događaj je održan u...
 Organizatori su...



Grand Prix poljskom Akademskom zboru Sveučilišta Adama Mickiewicza

Pulske Teranke, pazinske Roženice, rovinjski Rubino te zbor Tamoras'ia iz Italije osvojili su prve nagrade u svojim kategorijama

NAPISAO I SNIMIO
Andelo DAGOSTIN

ROVINJ - Glavna nagrada međunarodnog festivala zborova "Chorus Inside Croatia", trofej Grand Prix, na gala večeri u koncertnoj dvorani Adris dodijeljena je poljskom Akademskom zboru Sveučilišta Adama Mickiewicza u Poznaniu.

Dvostruko zlato za zbor iz Poznania

Taj je zbor predvodio dirigentom Beatom Bielskom također osvojio prvo mjesto u kategoriji gospel/pop glazbe, a prema ocjenama (ukupno 29,11 od mogućih 30) peteročlanog stručnog žirija (brazilski dirigent Marcos Vinicius, ruski muzikolog

Za najbolju dirigenticu zbora izabrana je Ines Kovačić Drndić iz Roženica, dok je za solistički nastup nagradu, među ostalim, dobila i Tina Galant iz Roženica



Pobjednički zbor iz Poznania



Folklorno društvo Pazin i zbor Roženice

Aleksej Ljubimov, talijanski skladatelj Francescopolo Martinicchio, talijanski glazbeni pedagog Guglielmo Francese te hrvatski dirigent Neven Radaković) bio je najkvalitetniji u konkurenciji 12 natjecateljskih zborova. U

kategoriji gospel/pop glazbe zlato je također pripalo zboru Enchiriadis iz talijanskog mjesta Galluccio te ansamblu akvarel iz Osijeka.

U kategoriji tradicionalne glazbe sa zlatnom nagradom slavile su pulske "Te-



Pulske Teranke

ranke", dok su srebro dobili mješoviti zbor "Acli 2000" iz talijanskog Chietija te Vokalni studio Rijeka. U kategoriji lirske glazbe slavio je mješoviti zbor "Roženice" iz Pazina, a u kategoriji koreografski folklor "Tamoras'ia" iz

talijanskog grada Battipaglie. U kategoriji polifone/religijske glazbe slavio je rovinjski mješoviti zbor "Rubino", dok su srebra osvojili Akademički zbor sveučilišta dentalne medicine u Moskvi, Akademički zbor Gamma iz

Hrvatski jezik - isključen

Bez obzira na uspjeh manifestacije, treba uputiti zamjerku organizatorima što se citava priredba vodila na talijanskom jeziku s prijevodom na engleski, povremeno čak i ruski, ali ne i na hrvatski jezik. Premda se radi o internacionalnom skupu, isključen je bio jezik zemlje domaćina, većine posjetitelja, pa i većeg broja sudionika budući da su na manifestaciji sudjelovali zborovi iz Rovinja, Pule, Pazina, Rijeke i Osijeka, što je zaista nedopustivo.

ruskog grada Jaroslavlja i Akademički zbor Sveučilišta Adama Mickiewicza u Poznaniu. Svi su pojedinačno kategoriji dobili čast pjevati i završnici svečanosti.

Za nastavak kulturne suradnje

Za najbolju dirigenticu zbora izabrana je Ines Kovačić Drndić iz pazinskih Roženica, dok je za solistički nastup nagradu, među ostalim dobila i Tina Galant iz Roženica.

Istinski fantastična priredba, kazao je predsjedni manifestacije Chorus Inside Davide Recchia te se zahvalio Gradu Rovinju i tvrdi Maistra na domaćinstvu. Istom je prilikom dodijelio priznanje Gradu Rovinju koje je primio rovinjski dogradonačelnik William Ujčanić te prigodne darove gradonačelnika Chietija u talijanskoj regiji Abruzzo sa željom da se kulturna suradnja između dviju sredina nastavi.

mozaik

novi list iz Zagreba
591-516

Brie Larson
režira
prvi film

Pulske Teranke uspješne u Omišlju i Posušju

PULA - Nakon omiške bronce, pulska ženska klapa Teranke, koja djeluje pri Puhačkom orkestru Grada Pule, opet se vratila s dva natjecanja sa čak četiri osvojene nagrade.

Prvo se 4. kolovoza u Omišlju na otoku Krku održao 2. festival "Omišljanska rozeta", gdje su Teranke u konkurenciji 11 ženskih klapa osvojile treće mjesto žirija, dok je prva bila klapa Kastav iz Kastva, a druga klapa Drača iz Mostara. Na istom festivalu Terankama je dodijeljena i nagrada "Petra Štopin", na koju su one izuzetno ponosne, jer je to nagrada koju su voditelji i članice klapa birali između sebe.

Tri dana kasnije nastupile su u Posušju u Bosni i Hercegovini na trećem Festivalu klapske pisne i među 13 klapa osvojile nagradu publike "Bura" i drugo mjesto stručnog žirija. Prvoplasirana je bila klapa Dišpet iz Zagreba, a trećeplasirana Drača iz Mostara. U žiriju su sjedila i dva člana Joško Čalet i M. Rogošić čije su pjesme Teranke izvele. Otpjevale su Čaletinu "Procvata grana ljiljana" i Rogošićevu "Kolo igra kod svetoga Roka", a njihovom su izvedbom autori bili izuzetno zadovoljni. Teranke su tako natjecateljsko ljeto zaključile najvećim mogućim priznanjem - onim struke i publike. **M. Ra.**



U Omišlju na Krku na 2. festivalu "Omišljanska rozeta" Teranke su osvojile treće mjesto žirija



TERANKE

Ženska klapa TERANKE djeluje pri Puhačkom orkestru grada Pule od listopada 2002. godine. U svom repertoaru njeguje dalmatinske klapske pjesme, istarsku narodnu pjesmu, obrade popularnih skladbi i umjetničke skladbe modernijih sadržaja. Godišnje imaju tridesetak javnih nastupa (humanitarni koncerti, susreti i smotre klapa diljem Hrvatske, festivali i natjecanja klapske i a capella pjesme u domovini i inozemstvu...), na kojima postižu zapažene uspjehe, priznanja i nagrade od kojih navode nekoliko:

Buzet - Festival istarskih klapa: 2003 - druga nagrada; 2004, 2005, 2006, 2007, 2011 te 2012. - prva nagrada, 2014. druga nagrada, 2015. prva nagrada, 2016. prva nagrada, 2017. prva nagrada žirija i publike.

Senj - Festival sjevernojadranskih klapa: 2003 - prva nagrada za najbolju debitantsku klapu i ukupna treća nagrada; 2005 - prva nagrada;

Omiš - Festival dalmatinskih klapa: 2004 - druga nagrada debitantima; 2005 - druga nagrada i osvojen „Srebrni štit grada Omiša“; 2006 i 2008 - peto mjesto u finalnoj večeri; 2007. i 2013. finalistice Omiša, 2015.- 3.nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen brončani štit grada Omiša., 2016. – 3. nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen Brončani štit grada Omiša, 2017.- 2. Nagrada stručnog žirija „Srebrni štit“ grada Omiša

Omišalj- 2015.- Festival „Omišljanska rozeta“- osvojena 2.nagrada stručnog ocjenjivačkog povjerenstva, 2016. osvojena 3. nagrada stručnog povjerenstva i posebna nagrada Petra Štropin, 2017. osvojena prva nagrada stručnog žirija i posebna nagrada Petra Štropin koju biraju voditelji klapa

Puljanke uspješno surađuju i s domaćim pjevačima na njihovim novim projektima i studijskim snimanjima (rock grupa „Gardenija“, Tamara Obrovac, Bruno Krajcar i Vesna Nežić-Ružić). Kao najdražu suradnju ističu onu s Ljubom Stipišićem Delmatom (laureat i dobitnik Porina za životno djelo 2006. godine), za kojeg su snimile dvije pjesme. Delmata je Terankama poklonio pet svojih pjesama od kojih su dvije izvele na festivalu u Kaštel Kambelovcu 2006.

U ožujku 2007. Teranke su bile gošće na prestižnom međunarodnom natjecanju „Barbershop style“ pjevanja u Coleraineu (Sjeverna Irska) gdje su održale četiri koncerta i predstavile hrvatsku glazbenu baštinu publici iz Irske, ali i ostalih zemalja koje su bile sudionici natjecanja. Krajem rujna iste godine bile su sudionice prestižnog natjecanja; „9th International Folksong Choir Festival & Concerts - Europe and it's Songs“ u Barceloni, gdje su u konkurenciji dvanaest zemalja i četrdesetak zborova i vokalnih skupina osvojile drugu nagradu (srebrnu medalju) i drugo mjesto. Uspješan niz Teranke su nastavile i u listopadu 2009. na natjecanju u Valletti na Malti gdje su osim zlatne medalje i prvog mjesta osvojile i srca publike, te natjecatelja iz ostalih zemalja, pa su pozvane na različita gostovanja, od kojih su posjet s koncertom već i upriličile u Celju (Slovenija).

U srpnju 2011. godine Teranke su sudjelovale na XI. međunarodnom festivalu zborova i VII. natjecanju zborova i vokalnih skupina «The singing World» St. Petersburg u Rusiji gdje su u jako konkurenciji osvojile 1. nagradu u folklornoj kategoriji te 2. nagradu u kategoriji malih vokalnih skupina. Na početku kolovoza 2012. godine klapa je sudjelovala na natjecanju klapa u Perastu u Crnoj Gori te je u kategoriji ženskih klapa osvojila prvu nagradu žirija i publike. 2013. Teranke su sudjelovale na 12. međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Karpenissiju u Grčkoj te osvojile zlatnu medalju u folklornoj kategoriji i zlatnu medalju u kategoriji manjih vokalnih skupina. U travnju 2014. godine nastupale su na međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Bad Ischlu u Austriji i osvojile prvu nagradu u folklornoj kategoriji. U kolovozu iste godine osvojile su apsolutnu prvu nagradu u folklornoj kategoriji na međunarodnom natjecanju Chorus Inside u Rovinju. 2015. g. Teranke su sudjelovale na međunarodnom natjecanju "Puccini" u Torre del Lago, Italija i osvojile

zlatnu diplomu u folklornoj kategoriji. U kolovozu 2016. sudjelovale su na festivalu klapa u Posušju te osvojile 2. nagradu žirija i nagradu publike. 2017. godine sudjelovale su na 1. Međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Poreču „Istramusica“ i pobjedile su folklornoj kategoriji s najvećim brojem bodova.

Važno je istaknuti da Teranke u listopadu 2005. godine organiziraju 1. smotru klapa „Puna mi Pula“, na kojoj sudjeluju klape Istarske i Primorsko-goranske županije, s klapom gošćom s područja Hrvatske. Smotra se od tada održava svake godine, pa je tako postala tradicionalna.

Ove godine su dobitinice nagrade „Istriana“ koju dodjeljuje Istarska Županija za postignute uspjehe u području glazbe.

Članice Teranki su: Valentina Jurič, Gordana Žgomba, Nikolina Jurič, Melanie Andrić Vurušić (soprani), Jadranka Celić Bernaz, Kristina Puh Leko, Diana Macan i Denisa Mravičić (alti). Umjetnički voditelj klape je Sveto Popović.

zlatnu diplomu u folklornoj kategoriji. U kolovozu 2016. sudjelovale su na festivalu klapa u Posušju te osvojile 2. nagradu žirija i nagradu publike. 2017. godine sudjelovale su na 1. Međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Poreču „Istramusica“ i pobjedile su folklornoj kategoriji s najvećim brojem bodova.

Važno je istaknuti da Teranke u listopadu 2005. godine organiziraju 1. smotru klapa „Puna mi Pula“, na kojoj sudjeluju klape Istarske i Primorsko-goranske županije, s klapom gošćom s područja Hrvatske. Smotra se od tada održava svake godine, pa je tako postala tradicionalna.

Ove godine su dobitinice nagrade „Istriana“ koju dodjeljuje Istarska Županija za postignute uspjehe u području glazbe.

Članice Teranki su: Valentina Jurič, Gordana Žgomba, Nikolina Jurič, Melanie Andrić Vurušić (soprani), Jadranka Celić Bernaz, Kristina Puh Leko, Diana Macan i Denisa Mravičić (alti). Umjetnički voditelj klape je Sveto Popović.

TERANKE

Ženska klapa TERANKE djeluje pri Puhačkom orkestru grada Pule od listopada 2002. godine. U svom repertoaru njeguje dalmatinske klapske pjesme, istarsku narodnu pjesmu, obrade popularnih skladbi i umjetničke skladbe modernijih sadržaja. Godišnje imaju tridesetak javnih nastupa (humanitarni koncerti, susreti i smotre klapa diljem Hrvatske, festivali i natjecanja klapske i a capella pjesme u domovini i inozemstvu...), na kojima postižu zapažene uspjehe, priznanja i nagrade od kojih navode nekoliko:

Buzet - Festival istarskih klapa: 2003 - druga nagrada; 2004, 2005, 2006, 2007, 2011 te 2012. - prva nagrada, 2014. druga nagrada, 2015. prva nagrada, 2016. prva nagrada, 2017. prva nagrada žirija i publike.

Senj - Festival sjevernojadranskih klapa: 2003 - prva nagrada za najbolju debitantsku klapu i ukupna treća nagrada; 2005 - prva nagrada;

Omiš - Festival dalmatinskih klapa: 2004 - druga nagrada debitantima; 2005 - druga nagrada i osvojen „Srebrni štit grada Omiša“; 2006 i 2008 - peto mjesto u finalnoj večeri; 2007. i 2013. finalistice Omiša, 2015.- 3.nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen brončani štit grada Omiša., 2016. – 3. nagrada stručnog ocjenjivačkog suda, osvojen Brončani štit grada Omiša, 2017.- 2. Nagrada stručnog žirija „Srebrni štit“ grada Omiša

Omišalj- 2015.- Festival „Omišljanska rozeta“- osvojena 2.nagrada stručnog ocjenjivačkog povjerenstva, 2016. osvojena 3. nagrada stručnog povjerenstva i posebna nagrada Petra Štropin, 2017. osvojena prva nagrada stručnog žirija i posebna nagrada Petra Štropin koju biraju voditelji klapa

Puljanke uspješno surađuju i s domaćim pjevačima na njihovim novim projektima i studijskim snimanjima (rock grupa „Gardenija“, Tamara Obrovac, Bruno Krajcar i Vesna Nežić-Ružić). Kao najdražu suradnju ističu onu s Ljubom Stipišićem Delmatom (laureat i dobitnik Porina za životno djelo 2006. godine), za kojeg su snimile dvije pjesme. Delmata je Terankama poklonio pet svojih pjesama od kojih su dvije izvele na festivalu u Kaštel Kambelovcu 2006.

U ožujku 2007. Teranke su bile gošće na prestižnom međunarodnom natjecanju „Barbershop style“ pjevanja u Coleraineu (Sjeverna Irska) gdje su održale četiri koncerta i predstavile hrvatsku glazbenu baštinu publici iz Irske, ali i ostalih zemalja koje su bile sudionici natjecanja. Krajem rujna iste godine bile su sudionice prestižnog natjecanja; „9th International Folksong Choir Festival & Concerts - Europe and it's Songs“ u Barceloni, gdje su u konkurenciji dvanaest zemalja i četrdesetak zborova i vokalnih skupina osvojile drugu nagradu (srebrnu medalju) i drugo mjesto. Uspješan niz Teranke su nastavile i u listopadu 2009. na natjecanju u Valletti na Malti gdje su osim zlatne medalje i prvog mjesta osvojile i srca publike, te natjecatelja iz ostalih zemalja, pa su pozvane na različita gostovanja, od kojih su posjet s koncertom već i upriličile u Celju (Slovenija).

U srpnju 2011. godine Teranke su sudjelovale na XI. međunarodnom festivalu zborova i VII. natjecanju zborova i vokalnih skupina «The singing World» St. Petersburg u Rusiji gdje su u jako konkurenciji osvojile 1. nagradu u folklornoj kategoriji te 2. nagradu u kategoriji malih vokalnih skupina. Na početku kolovoza 2012. godine klapa je sudjelovala na natjecanju klapa u Perastu u Crnoj Gori te je u kategoriji ženskih klapa osvojila prvu nagradu žirija i publike. 2013. Teranke su sudjelovale na 12. međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Karpenissiju u Grčkoj te osvojile zlatnu medalju u folklornoj kategoriji i zlatnu medalju u kategoriji manjih vokalnih skupina. U travnju 2014. godine nastupale su na međunarodnom natjecanju zborova i vokalnih skupina u Bad Ischlu u Austriji i osvojile prvu nagradu u folklornoj kategoriji. U kolovozu iste godine osvojile su apsolutnu prvu nagradu u folklornoj kategoriji na međunarodnom natjecanju Chorus Inside u Rovinju. 2015. g. Teranke su sudjelovale na međunarodnom natjecanju "Puccini" u Torre del Lago, Italija i osvojile



6 GRAD PULA - PULA
 ODBOR ZA DODJELU NAGRADA
 I DRUGIH PRIZNANJA
 FORUM /
 52100 PULA



REPUBLIKA HRVATSKA
GRAD PULA
21621-01 UPRED GRADA

GRAD PULA – POLA
Odbor za dodjelu nagrada i drugih priznanja
Forum 1
52 100 PULA

Primljeno:	- 2 - 02 - 2018		
Klasifikacijska oznaka:		C.g. jed.	
061 07 18 07 1		02	
Udružbeni broj:	36618-	Pril.	Vrij.

Predmet: Prijedlog kandidata za dodjelu nagrade „ Grb Grada Pule “

Ja, niže potpisani prof. Boris Jurevini , nositelj državnog odličja Danice Hrvatske s likom Katarine Zrinske, kao predsjednik Udruge invalida rada Istre – Pula (od 2007. godine) , predlažem gospodina GEORGA RAPPELA, našeg člana, za nagradu „ Grb grada Pule “ zbog posebnih zasluga – volonterskog rada i značajnog humanitarnog djelovanja (već više od tri desetljeća) kako u našoj Udruzi, tako i u još dvije Udruge i jednom Savezu osoba s invaliditetom.

Gospodin Rappel uživa posebno poštovanje gospodina Josipa Petrača, predsjednika HSUIR – a iz Zagreba, kao i svih članova predsjedništva najbrojnijeg Saveza osoba s invaliditetom koji broji 258.000 invalida rada.

U Puli/ Pola, 29.01.2018.



Udruga invalida rada Istre
Predsjednik:
Boris Jurevini
Boris Jurevini